

УДК 94(470)»16/18»

**«КАРТА СТРАНЫ ШАМИЛЯ НА 27 МУХАРРАМА 1273 Г.» ХАДЖЖИ ЙУСУФА САФАР-ЗАДЕ: РАСШИФРОВКА И ОПИСАНИЕ**

М.А. Мусаев  
Институт ИАЭ ДНЦ РАН, Махачкала

mahach mus@Yndex.ru

*Аннотация:* В статье проведены расшифровка и описание «Карты страны Шамиля на 27 мухаррама 1273 г.», которую составил хаджжи Йусуф Сафар-заде на арабском языке. Карта создана в восточных традициях, на ней изображена территория Имамата и сопредельные земли, указаны внешние и административные границы Имамата, главы наибств и число войск, которое мог выставить каждый наиб.

*Summary:* The author of the article gives an explanation and a description of “Shamil’s Country Map by Muharram, 27, 1273”, charted by haji Yusuf Safar-zade in Arabic. The map was created in the oriental traditions. It depicts the Imamate area and the bordering lands, shows the external and administrative Imamate boundaries, heads of the Naibates and the number of the troops that could be put forward by every Naib.

*Ключевые слова:* Исламская картография, Имамат, Кавказская война, хаджжи Йусуф Сафар-заде, Дагестан, Шамиль.

*Keywords:* Islamic cartography, the Imamate, the Caucasian war, haji Yusuf Safar-zade, Dagestan, Shamil.

В коллекции Архива Института истории, археологии и этнографии Дагестанского научного центра Российской академии наук нами обнаружена черно-белая фотокопия арабоязычной рукописной «Карты владений Шамиля». Эта карта часто публикуется в качестве иллюстрации к монографиям, посвященным Кавказской войне и личности имама Дагестана, Чечни и Черкесии. Оригинал карты обнаружить пока не удалось. Дальнейшее изучение историографии вопроса позволило нам установить, что впервые в научном плане, она стала объектом исследования И.П. Линевича. В 1872 г. вышла его небольшая статья в «Сборнике сведений о Кавказских горцах», озаглавленная как «Карта горских народов, подвластных Шамилю (с приложениями)». В тех экземплярах 6-го выпуска «Сборника сведений о Кавказских горцах», которые имеются в махачкалинских библиотеках, а также оцифрованных копиях доступных в Интернет, «приложений» обнаружить не удалось. Хотя подразумевается, что они должны быть. В статье И.П. Линевича написано: «Для разъяснения арабского текста карты прилагается и копия с нее с русским текстом». Т.е. карт предположительно должно быть две – копия оригинала и копия с переводом на русский язык. Нам не удалось обнаружить изданную арабоязычную карту, но выявлено несколько образцов с расшифровкой легенды карты на русский язык, изданных

типографским способом и полностью идентичных между собой. Вероятно, что это и есть одно из «приложений», упоминаемых в названии статьи изданной И.П. Линевичем. Образцы выявлены в одном из частных собраний и Центральном историческом архиве Грузии (Карта горских народов, подвластных Шамилю. Ф. 1087. Оп. 2. Д. 1303).

Сравнение фотокопии арабоязычной карты и карты, опубликованной И. П. Линевичем на русском языке, показывает, что автор расшифровал не более половины топонимов, гидронимов и т.п. Других исследований этой карты нам обнаружить не удалось, за исключением упоминаний о ней в нескольких научных исследованиях.

Карта, опубликованная И.П. Линевичем, выполнена на бумаге размером 61×65 см. Она цветная, реки отмечены красным цветом, горы – красным и желтым, границы административных единиц и оборонительные линии укреплений – оранжевым, леса – зеленым, надписи сделаны черным цветом. На карте имеется надпись: «Копия и перевод с арабского сделаны в 1856 году».

Поскольку оригинала карты в нашем распоряжении не имеется, мы используем фотокопию карты на арабском языке (размер 21×16 см.), вероятно, сделанную с оригинала. Копия хорошего качества, позволяющая ознакомиться с содержанием карты без затруднений. Но она не дает нам возможности изучить бумагу, иметь представление о размерах карты, определить каким цветом обозначены географические объекты, границы и сделаны надписи. При этом цветная цифровая копия карты дает представление о цветах, использованных при ее иллюминации.

#### **Авторство и датировка карты**

В левом нижнем углу карты имеется запись: «Составил [карту] хаджжий Йусуф-афанди Сафарзаде в начале [месяца] р[аби ул]-а[ввал] 1273 года» (حرره الحاج يوسف افندى سفر زاده فى غرة را سنة ١٢٧٣). Первое число этого месяца приходится на 29 октября 1856 г. по григорианскому календарю. Автор карты неоднократно упоминается в местных источниках как хаджжи Йусуф, а в русской и советской историографии известен как Хаджи Юсуф, Гаджи Юсуф, Юсуф-Хаджи с фамилией Сафаров.

На карте, изданной И.П. Линевичем, в левом нижнем углу также имеется запись на русском языке: «Подлинную составлял Юсуф хаджи Эфендий Сафаров». Рядом помещено факсимиле авторской записи на арабском языке, выполненной красными чернилами: «[Автор] Сафарзаде, хаджжи Йусуф-афанди, чужестранец, в начале [месяца] р[аби ул]-а[ввал] 1273 года» (سفر زاده الحاج (يوسف افندى الغريب فى غرة را سنة ١٢٧٣).

Как мы видим, обе записи с аналогичным содержанием, но различающиеся тем, что в первом случае он использует глагол «составлять», в другом обходится без него и прибавляет слово «чужестранец / чужеземец». Сходство в том, что они выполнены идентичным почерком, с использованием одинаковых и очень редких сокращений («*ра-алиф*» вместо «*раби ул-аввал*»); в конце записи в обеих случаях имеется идентичная группа завитушек, похожая на современную авторскую подпись.

Все это подталкивает на мысль, что карта была не одна. В пользу этого говорит и другая деталь. На карте, опубликованной И.П. Линевичем, напечатано: «Карта горских народов подвластных Шамилю (На подлинной карте заглавие обозначено на оборотной стороне карты)». Между тем на изучаемой нами фотокопии название карты приведено на лицевой стороне и дословно переводится с арабского языка: «Некоторая часть Кавказа с областями под управлением Шамиля» (بعض جبل قافقاز من یم نواحى احكام شامل).

Впрочем, это весьма слабые аргументы в пользу существования двух аналогичных образцов карт авторства Йусуфа, учитывая полное сходство изображений рассматриваемой нами фотокопии и карты изданной И.П. Линевичем.

В левом верхнем углу карты крупными буквами сделана запись: «Эта карта страны Шамиля на 27 мухаррама 1273 г.» ( هذه خريطة بلاد شامل في ٢٧ محرم سنة ١٢٧٣ ) (1), что соответствует 26 сентября 1856 г. по григорианскому календарю.

Что касается авторства карты, то оно, как и дата ее создания в точности указаны и вряд ли могут быть на этот счет сомнения. Датировка подтверждается и тем обстоятельством, что в 1856 г. Йусуф бежал к русским в кр. Грозную. Вопрос только в том, где и когда он составлял эту карту, – будучи в заточении на территории Имамата, или по прибытию к русским. Помогли бы решить эту задачу сведения из русских архивов о точной дате сдачи в плен хаджжи Йусуфа, но поскольку такими сведениями мы не обладаем, то приходится, прибегая к словам И.П. Линевича, что «для придания рельефности своей карте, Сафаров иллюминировал ее и, как видно, употребил при черчении все, имевшиеся у него в горах, краски», считать, что она была создана до сдачи в плен.

Таким образом, автором карты является хаджжи Йусуф Сафар-заде, создавалась она в сентябре-октябре 1856 г., и представляет нам информацию о «стране Шамиля» на середину сентября 1856 г.

Вероятно хаджжи Йусуф Сафар-заде являлся единственным шамилевским картографом. Науке известно 5 образцов картографии, которые точно принадлежат его руке или выполнены, с большой долей вероятности, именно им. Кроме рассматриваемого нами образца известны: 1. Карта, опубликованная А.Н. Генко; 2. Карта, хранящаяся в Центральном историческом архиве Грузии (Ф. 1087. Д. 613. Л. 12); 3. Карта, хранящаяся в Центральном историческом архиве Грузии (Ф. 1087. Д. 353. Л. 116); 4. Карта, хранящаяся в Рукописном фонде Института истории, археологии и этнографии Дагестанского научного центра Российской академии наук (Ф. 16. Оп. 1. Д. 2636); 5. Фотокопия карты, исследуемая в рамках данной статьи.

#### **Описание и расшифровка карты**

На рассматриваемой нами карте в картографической проекции, уменьшено и обобщенно изображена поверхность Земли, соответствующая восточно-кавказской части Имамата и сопредельных с ней территорий по состоянию на сентябрь 1856 г. Изображенные на карте географические объекты ограничиваются на западе – укреплением (далее – укр.) Владикавказ и г. Тифлис; на востоке – укр. Ахтынским и укр. Темир-Хан-Шуринским, средним течением р. Шураозень; на севере – крепостью (далее – кр.) Моздок и средним течением р. Терек; на юге – Ширакским плоскогорьем и р. Алазань. Расположенные на местности объекты обозначены в определенной системе условных знаков; надписи нанесены на арабском языке, с редким использованием аджамских букв «چ» (ч), «ج» (ль), «ژ» (ц), «پ», (хь) и «پ» (п) для передачи звуков которые отсутствуют в арабском языке (Топ-Къаргъач, Лъенсер, Гельмец, Хьинуб). Эти же буквы передают схожие по звучанию фонемы «ч1» и «ц1» (Ч1ар, Ц1ек1об). Другие фонемы, отсутствующие в арабском языке, переданы арабскими же буквами схожими по звучанию («хъ» передано буквой «ق» (Гъарадерихъ), «к1» передано буквой «ك» (К1ик1уни)) или сочетаниями букв («кь» передано «طل» (Ункъракъ), «лъ» передано не только графемой «ل», но и сочетанием «تل» (Гъагъаль).

Масштаб не соблюден. Генерализация проведена в отношении географических объектов гор, лесов, рек, а также населенных пунктов (селений, городов, укреплений, крепостей, групп хуторов). На карте изображены: хребты (с помощью завитушек и зигзагов, образующих цепь, темно- и светло-красным цветом), с редким указанием их названий (горы Ширак и Сунженский хребет выделен особым обозначением); реки – волнистыми непрерывными линиями темно-красного цвета, чаще с указанием их названий; леса – вертикальной штриховкой черным цветом; укрепления – с помощью названий заключенных в круг, овал или прямоугольник с неровными углами светло-красным цветом (Город Тифлис выделен особо); населенные пункты локализуются не специальными значками, а только с помощью написания. Т.е. отсутствует изображение

локализованных в определенных пунктах объектов картографирования значками, размеры которых принимаются постоянными или меняются по какой-либо шкале. Автор карты в подавляющем большинстве случаев указывает статус населенного пункта: город (مدينة); станица, укрепление, крепость (قلعة); селение (قرية); хутора (قرى). На карте указываются названия наибств (قسم), чьи границы обозначены непрерывными линиями светло-красного цвета, и названия историко-географических областей, с употреблением относительно их следующих терминов: «иклим» (اقليم) – территория; «навахи» (نواحي) – области. Также Йусуф-хаджи употребляет термин «билад» (بلاد), который имеет в арабском языке множество значений – «местечки», «населенные места», «поселения», «города», «области», «страна», «страны». Термин используется как отдельно, так и в сочетании с термином «навахи», причем как «билад навахи» (بلاد نواحي), так и «навахи билад» (نواحي بلاد). Логичность использования термина «билад» уловить не удалось. Например, он употребляется его в отношении: Телави, известного в XIX в. как город; историко-географической области Малая Кабарда (Таусултан); обществ, например, галгаевского; бывшего Шекинского ханства; селения Сувагиль. В этой связи данный термин будет переводиться в зависимости от контекста.

В пределах границ каждого наибства вписано кто является наибом, общее количество войск, выставяемое наибством, с подразделением на количество конных и пеших воинов. Также обозначена одна дорога (кр. Грозная – укр. Чакхери), имеются другие значки (изображения похожие на две ромашки, нарисованные по обеим сторонам указанной дороги).

Легенда карты, т.е. свод условных знаков и пояснений к карте, раскрывающих их содержание, отсутствует. Также отсутствуют рамка карты и пояснительные подписи. Все объекты на карте обозначены схематично, соответственно мы можем говорить, что она носит характер общегеографической и в какой-то мере политической.

На карте изображены географические природные объекты – горы, реки и леса.

**Горы:** Водораздельный Кавказский хребет (на Востоке Кавказа он совпадает с Главным Кавказским хребтом); хребты Дюльтыдаг и Самурский, относящиеся к системе Бокового хребта Большого Кавказа; Гимринский хребет, хребет Салатау, Андийский хребет, а также цепь хребтов, тянувшихся параллельно Водораздельному, которые мы можем отождествить с Цорейлам, Юкерлам и Гумуртаиркорт. В Закавказье отмечены «горы Ширак» (جبال شراك). Под «горами Ширак» имеется в виду не Ширакский хребет, расположенный южнее реки Кура, а Ширакская степь или плоскогорье с высотой 800 м. в междуречье Куры и Иори; также отмечен Сунженский хребет («Арак» (اراق)). На карте наименованиями отмечены только два последних объекта, а также употреблен термин «Кавказские горы» (جبال قافقاز) для всех вышеперечисленных гор.

**Реки.** В Закавказье отмечены Кура (كور); Алазань (الزنان); а также еще пять рек. Четыре из обозначенных рек, являются левыми притоками р. Алазань, пятая, также, по всей вероятности, левый приток той же р. Алазань, но она не соединена с ней. Мы эти пять рек можем идентифицировать как рр. Дуруджи, Белокан(чай), Катехчай, Талачай, Курмухчай.

На карте обозначена р. Самур (سامور), образованная слиянием двух безымянных притоков. Эти притоки сходятся у обозначенного на карте населенного пункта Джиных, это дает нам основание отождествить их с Самуром и Дюльтычаем.

На карте отмечена р. Сулак (قريسو) с множеством его притоков: Казикумухское Койсу (غازى قىمق), Рисор (رس), Тлейсерух («Тленсер» (الئسر)) и Каралазургер («Карах» (قراخ)). Последние три вышеперечисленные реки, сливаясь, образуют Каракойсу, которая соединяется с рекой Аварское койсу, обозначенной на карте как Гидатлинская река («Хид» (هيد)). В Аварское Койсу втекает река, название которой не указано, это Андийское Койсу, которое образовано от притоков Тушетская Алазани («Туш» (توش)) и Метлюта («Цунта» (زنط)). В образовавшийся Сулак, втекает река, которую мы можем идентифицировать как Шураозень. На карте также обозначен приток Шураозени,

которым по всей видимости является р. Бугаганозень. То, что р. Шураозень отмечена как приток Сулака является ошибкой. Она самостоятельно втекает в Каспийское море.

На карте обозначена р. Терек (ترك), а также его большой приток Сунжа («Насран» (ناصران), вар.: (ناصران)), образованная большим количеством притоков. На карте отмечены втекающие в р. Сунжа (с запада на восток): Асса («Эсхир» (عسخير)); Фортанга; Гехи (كخي); Мартан («Урус Мартан» (ارس مرتان)), которая втекает в Сунжу после соединения с ней р. Рошня (رشنی), вар.: (رفنی); рядом отмечена р. Гойта (غی), но ее устье не отмечено. Ниже по течению в р. Сунжа втекает Аргун, образованный рр. Шаро-Аргун (شارو) и Аргун (اركن). У Аргуна, до его соединения с Шаро-Аргуном отмечен правый безымянный приток. Ниже по течению в р. Сунжа втекает р. Басс (باس); еще ниже р. Белка. Последняя образована: р. Хулхулау, которая в свою очередь образована реками Хорошой и Элистанжи; р. Гумс (كمس), у которой отмечен правый приток Мичик (مچك).

Восточнее отмечены реки Аксай (اقسی), Яман-су (يامان سو), Ярык-су (يرق سو) и Акташ (اقتش), образованный из двух притоков. Устья этих рек на карте не отмечены.

Рр. Акташ, Ярыксу, Ямансу, Аксай, Гумс, Хулхулау, Элистанжи, Басс имеют истоки на Андийском хребте и у его отрогов. Аргун и его притоки, а также Терек имеют начало на Главном (Водораздельном) Кавказском хребте. Рр. Сунжа, Асса, Фортанга, Гехи, Рошня, Мартан, Гойта берут начало не с Водораздельного Кавказского хребта, а с хребта расположенного севернее, который мы можем отождествить с цепью хребтов, тянущихся параллельно Водораздельному – Цорейлам, Юкерлам и Гумуртаиркорт.

Реки, наименования которых не указаны, не читаются, или приведены неизвестные нам их наименования, идентифицированы по современным картам и картам XIX в., исходя из их географического положения относительно других объектов.

Как мы видим в целом все отражено довольно точно, за исключением некоторых оплошностей. Например, р. Асса берет свое начало на Водораздельном хребте, не обозначена крупная р. Иори.

**Леса:** названия лесов не указаны. Они занимают среднее течение рек Акташ, Ярык-су, Ямансу, Аксай. Также леса указаны по всему течению р. Мичик, в верховьях рр. Гумс, Хулхулау, Элистанжи, Бас, в среднем течении р. Аргун, в верховьях рр. Сунжа, Асса, Фортанга, Гехи, Рошня, Мартан, Гойта.

Горные хребты и реки служат своеобразным скелетом карты. Они, как видится, выступали ориентирами для картографа. После того как были отмечены горные хребты, в соответствии с ними автор указал реки. Уже в соответствии с реками автор указал населенные пункты и границы наивысших.

Что касается ориентировки карты, то по исламской традиции север находится снизу, а юг сверху. Карту условно можно разделить на две части, разграничителем которых служит Главный Кавказский хребет. Несмотря на то, что он тянется в направлении северо-запад – юго-восток с уклоном примерно в 30 градусов, на карте он изображен ориентированным строго перпендикулярно направлению север – юг.

В **Закавказье** обозначены следующие населенные пункты, крепости и территории: на р. Кура расположен г. Тифлис (تفليس); в междуречье Куры и Алазани обозначены «территория» (иклим) Грузии («Гурджистан» (گرجستان)); укр. Карагагач («Топ-Карагагач» (توپ قره عچ)); Ширакское плоскогорье (شراك) и «поселения» Телави (تلاور).

В междуречье Алазани и первого притока, идентифицируемого нами как р. Дуруджи, обозначены: «области поселений Катех-Кахети» (کاطخ کخط); с. Сабуге (سوده), с. Шилда (چلده).

В междуречье первого и второго притоков Алазани (Дуруджи и Белокан обозначены укр. Кварели (قرلی) и с. Белокан (بلکن). На левом берегу р. Белокан указана Белоканская крепость (بلکن).

В междуречье второго и третьего притоков (р. Катехчай) отмечены «поселения области Джар и Голода» (چار و غلده), «поселения раййатов» (الرعية). На левом берегу Катехчая обозначена местность Мессергор («Меседил-хур» (مسدالخور)) и с. Мацех (مزخ), напротив последнего на другом берегу реки – с. Катех (كطخ).

В междуречье третьего и четвертого притоков Алазани, т.е. Катехчая, и, видимо, Талачая, обозначены Закатала (زکرتله) и укр. Джар (چار).

В междуречье четвертого притока Алазани и пятой реки, которая вероятно является притоком Алазани, и идентифицируется нами как Курмухчай, указаны: Тала (تله), Чардахлар (چارداقل), Мухах (مخاخ), «поселения» Сувагиль (سواكل), Кум (قوم), Лакит (لكت), Зарна (زرنه), а также еще два населенных пункта, которых нам не удалось отождествить с каким-либо из существовавших или существующих на этой территории.

Между Курмухчаем и Кавказским хребтом зафиксированы Сарыбаш (ساری پاش), укр. Илису (الی (سو)), Ках (قاخ), Кашкачай (قچقی چای), г. Нуха (نوخی) и «поселения» Шеки (شکی), также еще два населенных пункта, которые нам не удалось идентифицировать.

К Закавказью, по представлениям составителя карты можно отнести также Самурскую долину, отделенную от Северо-Кавказской части хребтом (подразумеваются Дюльтыдаг и Самурский), таким же образом отделенную от Закавказья Главным Кавказским хребтом.

В междуречье притоков Самура отмечены Кусур («Хочота» (هچط)) и Мухах (مخاخ). Чуть ниже по течению на правом берегу Самура отмечен Кальял (كلله). На левом берегу вниз по течению реки указаны Джиных (جنغ), Мишлеш (مشلش), Цахур (ژاقور), укр. Лучек («Зучек» - زچک), Амсар («Азсар»-ازصار), Рутул (رتول), Хрюг (خرک), а также еще один не идентифицированный населенный пункт (جلغ (?)). На правом берегу на месте слияния одного из притоков Самура Ахтычая, обозначена кр. Ахты (اختی). Также по правой стороне Самура напротив Цахура и Лучека обозначены два населенных пункта - Курдул (قردل) и Гельмец (کلمژ).

На карте, опубликованной И.П. Линевичем, в Закавказье отмечены реки Кура, Алазань, Курали, Балакан, Катых, Чар и Елису, озеро Месет-хур, горы Ширах, города Тифлис, Телав и Нуха, укрепления Топ-Караагач, Курали, Балакан, Чар, Елису, а также Грузия. В Самурской долине отмечены собственно река Самур-чай, укрепления Ахты и Ручек. Таким образом мы можем констатировать, что исследователю не удалось расшифровать и отметить на карте на русском языке большую часть объектов, отмеченных на карте.

Ту часть территории Кавказа, которую хаджи Йусуф отметил к северу от Главного хребта, условно можно разделить на бассейн р. Сулак и бассейн р. Терек, соответственно проводить описание карты. Но поскольку главной целью автора было отображение военно-административного аспекта, на что указывает и приложенная к карте таблица, то оптимальным видится произведение описания карты, исходя из того разделения, которое указал автор, т.е. по группам наибств – мудирствам.

Йусуф подразделил территорию Имамата на четыре части. Он не употребил термин «мудир», который известен в арабоязычных источниках периода имамата, и применялся относительно начальника группы наибов и не указал их имена. Первая группа наибств – это «чеченских лесов и округи», вторая – «между рекой Аргун и Андийским Койсу», третья – «между реками Андийское и Аварское Койсу», четвертая – «к востоку от Аварского Койсу». Подобное подразделение отмечено не непосредственно на самой карте, а в таблице, размещенной в ее левом нижнем углу. Для удобства перечисление наибств будет осуществляться в соответствии с указанной таблицей. Отметим также, что проведение границ по рекам является традиционным для Дагестана, например, в аварском языке само слово «граница» (г1орхъи) происходит от слова «река» (г1ор).

Мудирство «чеченских лесов и округи» состоит из пяти наибств.

1. «Участок **Гехи** (كخى): наиб Саадуллах; 100 конных, 230 пеших, итого 330». Расположено в средних течениях рек Гехи, Мартан, Гойта и в верховьях р. Рошня. Наибство отмечено как эксклав имамата, т.е. отрезанным от остальной ее части. На левом берегу р. Гехи указаны «хутора Гехи» (كخى); в междуречье рр. Гехи и Рошня – «хутора Рошни» (روشنى); в междуречье рр. Рошня и Мартан – «жители реки Мартан» (مړتان); в междуречье рр. Мартан и Гойта – «жители Энгелика» (انكلك); в междуречье рек Мартан и Аргун – с. Старые Атаги («Йоккха Атага» (يقايا اتغه)). Фактически последний населенный пункт расположен на левом берегу р. Аргун, а не в междуречье Аргуна и Гойта, как это указал автор карты. Верховья рек, протекающих по данному наибству не контролировались русскими войсками, но были малозаселены. Т.е. наибство Гехи де-факто не являлось эксклавом.

2. «Участок **Шали** (شالى): Наиб Давуд-Хаджияв; пеших 200, конных 350, итого 550». Наибство делится на две части р. Басс. Слева от неё отмечено три или четыре населенных пункта, из которых четко идентифицируется только Шали (شالى) и Бассен-Берды (باس برد). Справа от реки отмечены Талхик-аул (طلخك اول) и еще один населенный пункт. Восточной границей наибства служит среднее течение р. Хулхулау. На ее левобережье отмечены пять населенных пунктов, три из которых имеют топоформант «юрт». Из них условно можно идентифицируется только Цоци-Юрт (?) (ساسن یرت). Между рр. Басс и Хулхулау отмечены еще несколько населенных пунктов, идентифицировать из которых удалось только Эрсеной (ارسن) и Агишты (اخشطار).

3. Верхнее течение р. Аксай, правобережье верховий и среднее течение р. Гумс, а также правобережье среднего течения р. Хулхулау отнесено к «участку **Мичик** (مچك), где наибом Эски. Конных 220 пеших 360, итого 58». В прилагаемой таблице приведены иные данные, очевидно, которые и следует считать верными: конных - 220 пеших 360, итого 580. По левую сторону от р. Аксай указаны Дарго (درغ), Белгатой (بلغت), Центорой (ژونتر), Гордали (گردل), Гезенчу (کزنجو). По правому берегу р. Гумс указаны Жани-Ведено (جنوى), Тазен-кале (تزانقل), Курчали (کرچل), Шерди-Мохк (شردى مخك), Эникали (انقل), Ялхой-Мохк (يلخوى مخك). Между Шерди-Мохком и Эникали отмечен населенный пункт – ابنتقل (?), который нам не удалось отождествить ни с одним из созвучных и располагавшихся в этом районе. На левом берегу реки напротив Ялхой-Мохк отмечен Корен-Беной (كورن بن). В междуречье Мичика и Гумса обозначен Джугурты (چغررت) и еще три населенных пункта, которые нам не удалось отождествить ни с одним известным, ни в прошлом, ни в настоящем.

Между Хулхулау и Гумсом в пределах Мичика зафиксировано одиннадцать селений. По правому берегу Хулхулау: Автуры (اوتر), Гелдагана (گلداگنا), Курчалой (приписано «аул» (اکورچلي اول)) и еще один не идентифицированный населенный пункт. По левому берегу Гумса - с. Майртуп (ميورتوپ) и еще три селения ниже по течению реки. В междуречье обозначенных рек указаны еще четыре не идентифицированных нами населенных пункта.

4. «Участок **Аух** (اوخ): наиб Хату; 200 конных, 330 пеших, итого 530». Наибство Аух занимает правобережье среднего течения р. Акташ, бассейн Ярык-су, верхнее течение Яман-су и среднее течение Аксяя. Часть реки Акташ служит границей между наибствами Салатав и Аух. На левом берегу, отнесенном к наибству Аух, отмечено с. Акташ-аух (اقتش اوخ). Между Ярык-су и Яман-су расположены Бильты (بلت), Зандак (زندق), Гиляны (کلن), Юрт-Аух (يورت اوخ). Между Яман-су и Аксаем отмечены Беной (بيان), Гендерген (گندرگن), Энгеной (انگنه), Саясан (ساسن) и один не идентифицированный нами населенный пункт с окончанием «Аух». На левом берегу Аксяя указаны Шуани (شوان), Шовхал-берды (شومخل برد), Аллерой (علا), Мескеты (مسکت).

5. «Участок **Салатав** (سلتو): наиб Муртада-Али; 140 конных, 160 пеших, итого 300». Наибство занимает территорию левобережья Сулака (после слияния Андийского и Аварского Койсу), верховий Акташа и правобережья этой реки в среднем ее течении. Акташ, образован двумя притоками. Между ними отмечены сс. Дылым (دلیم), Алмак (المق) и Гертма (گرتما). Также в пределах наибства указаны сс. Чиркей (چرک), Зубутль (زبط), Хубар (خبر), Инчха (انچکه), Буртунай (بورتونى), Гостала (گوزتله).

Нам удалось идентифицировать большинство населенных пунктов Имамата, расположенных в пределах данного мудирства. В этой зоне русскими войсками осуществлялись многочисленные экспедиции, в ходе которых селения уничтожались, впоследствии многие из них не восстанавливались, переносились с одного места на другое. Кроме того, имам, в целях безопасности, перемещал некоторые селения, находящиеся в пограничной зоне, вглубь

территории. Русские же переселяли жителей многих населенных пунктов этих земель на равнину, чтобы легче было держать под контролем и их жители не пополняли бы войска Имамата. В этой связи идентификация населенных пунктов этой территории затруднена. Несмотря на это обстоятельства, получены данные, которые вкпе с другими источниками позволяют установить довольно границы наибств.

Мудирство «между рекой Аргун и Андийским Койсу» состоит из десяти наибств.

6. «Участок **Нашха** (نشخ): наиб Хамзат-Хаджи; 250 конных, 400 пеших, итого 650». Наибство делится на две части р. Аргун, в чьих верховьях и расположено. По левому берегу отмечены сс. Дышне-Мохк (دسنی مخک), Нашха (نشخ), Мулкой (مولقوی) и еще одно не идентифицированное селение. Справа от реки в пределах наибства обозначено восемь селений, из которых читаются и идентифицируются Моисты (معستنا) и Зумсой (ژمس).

7. Ниже по течению р. Аргун отмечен «участок **Шубут** (شبوٹ), где наибом Батука; 200 конных, 300 пеших, итого 500». В состав наибства входит также небольшая территория по обоим берегам Шаро-Аргуна до слияния его с Аргуном. По левому берегу Аргуна отмечены 4 селения: Вашиндарой (واشندر), Варанды (ورند), Чишки (چشکه), а также еще один не идентифицированный нами населенный пункт. Между Шаро-Аргуном и Аргуном отмечены четыре селения, один из которых Хал-Килой (کیلہ). Ближе к Шаро-Аргуноу, по ее левому берегу отмечены Улус-керт (ارسكرت), Дачу-Борзой (داچن برزی). Последний у слияния рек Аргун и Шаро-Аргун. По правому берегу последней реки отмечены еще два селения, которые нам не удалось идентифицировать. Они на карте изданной И.П. Линевицем отмечены как Исмаил-Юрт и Дайтуна.

8. «Участок **Ункратль** (انقرطل): наиб Хатил-Мухаммад; 150 конных, 320 пеших, всего 470». Границами наибства служат поселения тушин (قری توش), правый берег Шаро-Аргуна и левый берег Андийского Койсу. В пределах наибства отмечены: Саситль (سسطل), Хушет (خشتی), Сильди (سدی), Гакко (حق), Хупри (خفری), Асах (اسق). Последние два селения являются цунтинскими. Возможно они включены автором в Ункратлинское наибство ошибочно.

9. «Участок **Шаро** (شارو): наиб Аслан-кади; 150 конных, 230 пеших, итого 380» Наибство занимает территорию левобережья Шаро-Аргуна и некоторую часть правобережья этой же реки. Все отмеченные в пределах наибства населенные пункты отмечены на левом берегу, это сс. Шарой (شارو), Хачарой (حجری), и еще четыре селения между ними, которые нам не удалось идентифицировать.

10. «Участок **Чамалал** (چمل): наиб Абдул-Кадир; 150 конных, 250 пеших, 400 всего». Наибство занимает территорию между Андийским Койсу и Шаро-Аргуном, как и «участок Ункратль», но ниже по течению этих рек. В пределах наибства отмечены селения: Гигатль (ههل), Гадири (هدری), Гачитли (غچطل), Ричаганих (رچونق), Гаквари (هگری), Кенхи (کنخی), Чадыри (چدر).

11. «Участок **Технуцал** (طحنزل): наиб Исмаил; 200 конных, 360 пеших, итого 560». Технуцал занимает относительно маленькую территорию и граничит с пятью наибствами. В его пределах отмечены селения: Годобери (غدبر), Шодрода (شدرده), Ансалта (انسلط), Тандо (طاندو), Миарсо (معرس), Ботлих (بولق).

12. «Участок **Чарби** (چربی): наиб Хеди; конных 250, пеших 250, итого 450». Чеберлоевское наибство занимает территорию по обеим берегам р. Шаро-Аргун. По левому берегу указаны два селения – Дай (دعی) и Саной (سنو); по правому – восемь, из которых можно идентифицировать Кулой (کیلہ), Нижилой (نجل), Макажой (مکاج), Буниаул (بونہ), Хеди (خد).

13. «Участок **Анди**: наиб Дибир; конных 300, пеших 200, итого 500». В пределах наибства отмечены: Анди (عندی), Риквани (روکنه), Кижани (کجنه), Гагатли (غاغل).

14. В верховьях рр. Хулхулау, Басс, а также левобережье верховий р. Гумс отмечен «Участок **Ичкери** (اچگری): наиб Адиль; конных 100, пеших 200, итого 300». Между Хулхулау и его притоком Элистанжи отмечено укрепление «Марказ Шамиль» (مرکز شامل), т.е. центр (государства) Шамиля или резиденция Шамиля. Там же отмечен не идентифицированный нами населенный пункт (شولق). На правом берегу р. Хулхулау (Хорочой) отмечены Ведено (ویدن) и Харачой (خراچو). Ближе к р. Гумс отмечены Эрсеной (ارسن), Агишбатой (اخشیبات) и Гуни (گونوی). На левом берегу р. Элистанжи отмечен одноименный населенный пункт (السننج) и Хатуни (ختن). На территории между рр. Аргун и Басс отмечены Зазаргане (زازرعن) и Махкеты (مخک طی). По правому берегу последней реки отмечены два населенных пункта, один из которых Тевзана (توزنه).

15. К данному мудирству также отнесен «участок **Гунбет** (گونبت): где наибом Абакар-Дибир; конных 250, пеших 200, итого 450». Гунбет занимает территорию между Андийским

Койсу и Андийским хребтом. В пределах административной единицы отмечены селения Ичичали (اچچ), Сивух (سیوق), Цилитль (ژیطل), Аргвани (ارغنه), «Гунбет» (گونبت). Под последним вероятно подразумевается с. Мехельта.

Третье мудирство, расположено «между реками Андийское и Аварское Койсу». В его состав входят одиннадцать наибств.

16. «Участок **Цунта** (ژنطه): наиб Хаджияв; конных 100, пеших 350, всего 450». По левому берегу р. Метлюта отмечены «хутора Цунта» (ژنطه), с. Кидеро (کدر), по правому – сс. Шаитли (شیتلی), Гениятль (کنیل), Китури (کطله) и одно не идентифицированное нами селение. Вероятно в состав данного наибства входили также сс. Хупро и Асах, включенные автором карты в Ункратль.

17. «Участок **Антрагль** (انطرطل): наиб Батрак Мухаммад-Али; 50 конных, 250 пеших, итого 300». В составе наибства указаны поселения Анцросо (انزروس), поселения Ункросо (اوقروس), поселения Томс (Томсуда, «Тонс» - طنس), а также еще одно не идентифицированное нами общество (سند (?)). Автор расположил наибство целиком на левом берегу р. Аварское койсу. На самом деле, указанные общества располагаются по обеим сторонам реки.

18. «Участок **Анцух** (انسخ); наиб Шахав; 100 конных, 150 пеших, итого 250». В составе наибства упомянуты сс. Таш (تاش); Анцух (انسخ), Ратлуб (رطل) и не идентифицированное нами с. Ахих (?), (اخخ). Автор расположил наибство целиком на левом берегу р. Аварское койсу. Фактически, указанные селения располагаются по обеим сторонам реки.

19. «Участок **Тинди** (طندی): наиб Шамхал-дибир; конных 350, пеших 250, итого 600». В составе наибства указаны: сс. Тинди (طندی), Акнада (عکنده), Тисси (طس), Ангида (انغده), Хуштада (خشدده), Тлондода (آندد), Сантлада (سطلده), Квантлада (کنتکده), Хварши (خرش), Аща (عرشه), Кванада (کنده), Гимерсо (همسه).

20. «Участок **Карата** (کرطه): наиб Гази-Мухаммад, сын Шамиля; 250 конных, 350 пеших, итого 600». В составе наибства указаны сс.: Инхело (انخل), Анчик (انچق), Алак (علق), Хелетури (هلیتوری), Рачабулда (رچبوده), Арчо (عرچو), Карата (کرطه), Цолода (ژلطه), Тлиси (لس), Тлибишо (لیش), Местерух (مسترق), Кванкоро (کونقره), Тукита (طکطه), Кудиябросо (کودیورسه), Изано (ازهنی), а также еще один населенный пункт рядом с последним из перечисленных - (هلط). Относительно последнего селения, остающегося нераспознанным можно выдвинуть две версии. Первая, что это искаженное наименование с. Лологонитль, расположенного в районе Изано. Вторая, что это с. Голотль. Оно расположено довольно далеко от Изано, но в этом месте наибство Карата ошибочно граничит с наибством Хунзах и ближайшим селением к нераспознанному нами является Батлаич. А рядом с Батлаичем расположено с. Голотль.

На левом берегу р. Андийское койсу к Каратинскому наибству отнесены Кванхидатль (کونخده), Муни (منو) и Ортаколо (عرته کوله).

21. «Участок **Тлурутгли** («Турутмух» (طرطمخ)): наиб Мухаммад; 100 конных, 150 пеших, 250 всего». В составе наибства указаны сс. Верхний Батлух («Тад Бакльгухъ» (طد بقل)), Нижний Батлух («Гьоркь Бакльгухъ» (غرط بقل)), Ассаб (عسه), Могох (چ).  
На карте сс. Глянуб (لنب), Цекоб (ژکوب) и Хучада (خچده) выделены отдельно, ограничены границами как у наибства, но не обозначены ни наиб, ни число войск.

22. «Участок **Хунзах** (خنداف): наиб Инквач («Икчач»); 200 конных, 250 пеших, всего 450». В составе наибства указаны сс.: Гацалух (هژلق), Сиух (سیوخ), Химагоро (کمقری), Шотода (شولیبسی), Хунзах (خنداف), Ахалчи (عکلچی), Тануси (طанوس), Геничутль (کنچتل), Батлаич (بطلچ), Хариколо (حاکری). Один из населенных пунктов идентифицировать не удалось.

23. «Участок **Арадерих** (هردرق): наиб Мухаммад Амин; конных 200, пеших 350, всего 550». На левом берегу р. Андийское койсу в пределах наибства указаны сс. Инхо (انخ) и Читль (چلطه); на правом берегу - Тлох (لق), Арадерих (هردرق), Орта (عراطه), Амишта (امسته), Харахи (خرک), Цалкита (رلکت), Мушули (مشلی), Цельмес (ژلمس).

24. «Участок **Гоцатль** («Гоцада» (هژде)): наиб Абакар-Хаджи; 150 конных, 250 пеших, всего 400». На территории наибства сливаются Каракойсу и Аварское койсу. Слева от последней реки отмечены с. Гоцатль (هژде), с. Оркачи (عркچه), укр. Чалда (چلده), с. Могох (مهق); слева от Каракойсу – с. Кикунь (ککنه), с. Гергебилль (کرکب), укр. Ули (اولو).

25. «Участок **Унцукуль** (انسکل): наиб Кади; 200 конных, 250 пеших, 450 всего». В составе наибства отмечены сс.: Игали (اهلی), Чирката (چرقت), Ашильта (عشلط), Унцукуль (انسکل), Цатаних (ژدنق).

26. «Участок **Аракани** (هرکان): наиб Ибрахим; 150 конных, 250 пеших, всего 400». Расположено по обеим сторонам от р. Аварское Койсу. В составе наибства указаны сс.: Моксох

(هركان), Балахуни (بلكان), Ирганай (ارهنه), Зирани (زرني), Кудутль (قودق), а также укр. Аракани (هركان). Последние два по правому берегу реки.

Селение Гимры (كمره) указано вне пределов наибства, у слияния Аварского и Андийского койсу.

Четвертое мудирство образовано семью наибствами, лежащими «к востоку от Аварского Койсу».

27. В бассейне р. Каралазулгер, обозначен «участок **Карах** (قراخ), где наибом Хаджияв; 120 конных, 180 пеших, [всего] 300». По правому берегу реки обозначено одно селение Доронуб (درن); по левому берегу в верховьях обозначен топоним, который сложно ассоциировать с каким-либо населенным пунктом. Ниже по течению реки отмечены сс. Рудьдаб (رلدى), Сачада (سچده), Тлярош (لرش), Гочада (هچده), Тлях (لاق).

28. На правом берегу р. Аварское койсу обозначен «участок **Гидатль**» («Хид» (هيد)). В составе наибства указаны сс. Мачада (مچده), Урада (عرده), Кахиб (قحى), а также еще один населенный пункт, записанный как **с. Сенде** (?), возможно подразумевается с. Гента. Наибом указан Хитин. Наибство выставляло «200 конных, 300 пеших, всего 500» воинов.

29. Ниже по течению р. Аварское койсу, по правую сторону от нее отмечен «участок **Телетль**» (طلط). Указано, что наибом являлся Хамзат, и, что мог выставить всего «350 воинов, из которых 150 конных, 200 пеших». В составе наибства обозначены сс. Телетль (طلط), Куяда (كويده), а также населенный пункт с плохо читаемым названием. Возможно это с. Гонода.

30. «Участок **Корода** (قرده), где наибом Умар-дибир; 300 воинов, 100 конных, 200 пеших». В составе наибства указаны сс. Корода (قرده), Дарада (درده), Мурада (مرده), Хвартикуни (حرتكن).

31. Бассейн рек Рисор и Тлейсерух вплоть до их слияния очерчены границами наибства «**Тленсер**» (تلسر): наиб Даниял Султан; 250 конных; 300 пеших; [Итого] 550». В месте слияния указанных рек обозначено укр. Магар (مغار). По правому берегу р. Рисор обозначены с. Арчиб («Ручи» (رچى)), укр. «Риси» (رس), с. Шугинуб (شكنى). По левому берегу указаны сс. Читаб (چته), Косрода (كسروده), Гьорота (هرط), Багинуб (بكنه). По правому берегу р. Тлейсерух обозначены с. Самир (سمر), с. Гилиб (هلى), по левому – с. Ритляб (رله), с. Нукуш (نقوش), укр. Ириб (عري), с. Хинуб (چنى).

32. «Участок **Согратль** (ثغرة): наиб Хурш; конных 150, 300 пеших, итого 450». В составе наибства обозначены сс. Мукар (مقر), Бухты (بختى), Обох (عبخ), Мегеб (محب). С. Согратль не указано; сс. Обох и Мегеб расположены неверно относительно друг друга, вернее было бы поменять их местами. Примеров подобных неточностей на карте достаточно много.

33. Место слияния рр. Тлейсерух и Каралазургер, вместе со средним течением р. Каракойсу включены в «участок **Чох** (چوخ), где наибом Энкав-Хаджи». Наибство выставляло «200 конных, 350 пеших, т.е. всего 550» воинов. По правому берегу р. Каракойсу обозначены селения Бацада (بژده) и Кулла (كله), а также укр. Чох (چوخ). По левому берегу реки обозначены сс. Ругуджа (روعجه), Хоточ (حطچ), Хиндах (كندى) и Гуниб (غنى), причем, хотя последнее и обозначено как селение, заключено в овал, как автор карты включает в других случаях укрепления. Но есть и одна особенность, овал светло-красного цвета, коим обозначены иные укрепления, обведен темно-красными чернилами, которыми автор обозначал горы.

Кроме территории Восточного Кавказа подконтрольной имаму, обозначено пограничье. Непосредственно у границ четвертого мудирства на реке Казикумухское койсу указаны два укрепления Кумух (قمق) и Хаджал-махи («Хаджал-кули» (حوجل كوله)), а также «город» Гази-Кумух (غازى قمق). В этом же районе указано укр. Аймаки (ايمكى).

У места слияния Шураозени и Бургаганозени отмечено укр. Темир-Хан-Шура («Шура» (شوره)), ниже по течению реки – Кумторкала («Торкали» (ترقالى)). По левому берегу Шураозени, выше «Шуры» отмечены Каранай (قرنى) и укр. Ишкарты (اشكرت); по правому берегу - Эрпели (ارفلى). По правому берегу Бургаганозени отмечены Нижний Дженгутай (نازل جنكيتى), Казанище (قرنش), Муселимаул (مسلم اول), Кафыркумух (كافر قمق), Халимбек-аул (خلمبك اول). Рядом помещена надпись: «Остальная часть поселений Тарки и его территорий» (بقية بلاد تاحو و اقليمه).

По правому берегу Сулака, который служит границей между Салатавским наибством и подконтрольной русским территорией Дагестана, отмечены укр. Чиркей (چرك), с. Миатли (ميطل), укр. Янгиюрт (يانغى يورت). Ниже, на левом берегу отмечен Костек (كوستك).

На правом берегу р. Акташ отмечено укр. Андреевское (اندری) и «город» Эндирей (اندری). На правом берегу р. Яман-су отмечено укр. Хасавюрт (خسویورت). На правом берегу р. Аксай отмечен населенный пункт Таш-кичу (تاشکچو), на другой стороне реки – укр. Таш-кичу (تاشکچو). Выше по течению Аксаи отмечено укр. Герзель (کرزل). Западнее Герзелю отмечено укр. Ойсхара (ایسغرا), более известное как Ойсунгур).

На р. Терек, начиная от истоков вниз по его течению, отмечены следующие области, крепости, укрепления, станицы и населенные пункты. На правом берегу Терека отмечены «области (навахи) Гурджистана»; «поселения К.л.хан» (کلخان); «поселения галгаевцев» (غلغی); «поселения Б.т.» (بوتی); «поселения ялхоройцев» (یلخی); «поселения мержойцев» (مرجوی). Последние четыре зафиксированы к востоку от обозначенной на правом берегу Терека кр. Владикавказ («Капкай» (قابکی)). В том районе, где р. Терек, изменяя направление устремляется на восток, на правом берегу отмечены Малая Кабарда («поселения Таусултан» (توسلتان)) и «поселения К.л.хан» (کلخان), т.е. место жительства карабулакцев. Напротив последнего, на другом берегу Терека отмечена ст. Екатериноградская («Бештамак» (بیشتمق)); ниже по течению реки на левом берегу отмечена кр. Моздок, напротив, на другом берегу «селение Кучук» (کچک). Ниже по течению по левому берегу указана ст. Стодеревская («Йузтерек» (یوزترک)), напротив – с. Нагоймирза («Ногай-мурза-юрт» (نوعمرزیرت)). Ниже по течению Терека с левой стороны реки указана ст. Галюгаевская (کلکنی), на противоположном от него берегу с. Алхасова («Али-Юрт» (علی یورت)). Ниже по течению реки на левом берегу отмечена ст. Ищерская (اشوره), на другой стороне с. Эльдарова («Ч(Дж)алки-Юрт» (چلک یورت)). Ниже отмечены на противоположных берегах два населенных пункта «Наур» (نور) и ст. Наурская (ناور). Последняя на левом берегу реки. Ниже по течению Терека указаны два одноименных пункта «Калин» (کلنی), один из которых, тот, что на левом берегу – это ст. Калиновская, а второй – вероятно с. Кень-Юрт или с. Кейшорт. Рядом с последним отмечен «Девлетгирей-Юрт» (دولتگیری یورت), т.е. с. Старый Юрт. Еще ниже по реке отмечена ст. Червленая («Ураз» (اوراز)); напротив – Баммат-Юрт (بنیت یورت). В районе с. Червленной в Терек втекает речка, берущая начало на Сунженском хребте. На правом ее берегу отмечена станица, вероятно это Горячеводская (Горячеисточненская; арабская надпись нечитабельна, но вполне можно предположить, что там написано «Исти-Су»).

Там где р. Аргун втекает в р. Терек значится «с. Бураган» (بوزغان), т.е. Брагуны.

По р. Сунжа и ее притокам, вне пределов имамата отмечены следующие населенные пункты, укрепления, крепости и станицы. На правом берегу Сунжи напротив расположенной на ее левом берегу Назрановского укрепления («Насран» (ناصران)) отмечены «поселения назрановцев» (ناصران); ниже по течению р. Сунжа по левому ее берегу отмечены укрепления Нестеровская («Аджар-юрт» (عجر یورت)); Казак-Гечу (قرق کچو); Закан-Юрт (زکن یورت); Алхан-Юрт (علخن یورت); кр. Грозная («Сүйунч» (سینچ)); укр. Умахан-Юрт (عمخن یورت).

На левом берегу р. Асса отмечено укрепление Галашки («Галай» (کلای)), чуть выше по ее течению «поселения Галашу» (کلاشو), еще выше «поселения Алкун» (الکون).

На левом берегу р. Фортанга отмечено укр. Бамут («Бубат» (بوبت)); выше по течению – Арштынские поселения (اورشی). На правом берегу Фортанги и Сунжи при их слиянии отмечено укр. Ачхоевское («Уршты-Мартан» (اورشتی مرتان)).

Мартан втекает в Сунжу напротив укр. Алхан-Юрт. На правом ее берегу в среднем течении выше слияния ее с р. Рошня отмечено укр. Урус-Мартан (اروس مرتان). У слияния с р. Рошня – «Место [рождения] хаджжи Йусуфа» (قلمة حاج یوسف). Восточнее, по обоим берегам р. Гойта отмечено с. Алды (الد).

На левом берегу Аргуна отмечены укрепления Бердыкел (بردکل) и Чахкери (چخکری).

В левом нижнем углу карты помещена таблица. Приводим ее перевод.

	Наиб	Конные	Пешие	Итого
Сведения о жителях чеченских лесов и округи				
Участок Гехи, наиб Саадуллах (سعداالله)	1	100	230	330
Участок Шали, наиб Давуд-Хаджияв (داود حجيو)	1	200	350	550
Участок Мичик, наиб Эски (اسكى)	1	220	360	580
Участок Аух, наиб Хату (حتو)	1	200	330	530
Участок Салатав, наиб Муртадаали (مرتض على)	1	140	160	300
	5	860	1430	2290
Сведения о жителях гор между рекой Аргун и Андийское Койсу («Сулаком») в Чечне и округе				
Участок Нашха, наиб Хамзат-Хаджи (حمزة حاج)	1	250	400	650
Участок Шубут, наиб Батуко (بتقه)	1	200	300	500
Участок Ункратль, наиб Хатилмухамад (خْتِ لمحمد)	1	150	320	470
Участок Шарой, наиб Аслан-Кади (اسلان قاضى)	1	150	230	380
Участок Чамалал, наиб Абдул-Кадир (عبد القادر)	1	150	250	400
Участок Технуцал, наиб Исмаил (اسماعيل)	1	200	360	560
Участок Чарби, наиб Гада (هدّ)	1	200	250	450
Участок Анди, наиб Дибир (ديبر)	1	300	200	500
Участок Ичкери, наиб Идиль (ايدل)	1	100	200	300
Участок Гунбет, наиб Абакар-Дибир (ابكر ديبر)	1	250	200	450
	15	2810	4140	6950
Сведения о наличном населении гор между притоками Сулака (Между Андийским и Аварским Койсу)				
Участок Цунта, наиб Хаджияв (حجيو)	1	100	350	450
Участок Антратль, наиб Батрак (بطرق)	1	50	250	300
Участок Анцух, наиб Шахав (شهو)	1	100	150	250
Участок Тинди, наиб Шамхал (شمخال)	1	300	400	700
Участок Карата, наиб Гази-Мухамад, сын Шамиля (غازى محمد ابن شامل)	1	350	250	600
Участок Турутли («Турутмух»), наиб Мухамад (محمد)	1	100	150	250
Участок Хунзах, наиб Инквач (انكچ)	1	250	200	450
Участок Арадерих, наиб Мухамад-Амин (محمد امين)	1	200	350	550
Участок Гоцатль («Гоцада»), наиб Абакар-Хаджи (ابكر حج)	1	150	250	400
Участок Унцукуль, наиб Кади (قدي)	1	200	250	450
Участок Аракани, наиб Ибрахим (ابراهيم)	1	150	250	400
	26	4760	6990	11750
Сведения о наличном населении гор к востоку от Аварского Койсу («Сулака»)				

Участок Карах, наиб Хаджияв (حجيو)	1	120	180	300
Участок Гидатль (Гид), наиб Хитинав (هطنو)	1	200	300	500
Участок Телетль, наиб Хамзат (حمزة)	1	150	200	350
Участок Корода, наиб Умар-Дибир (عمر دبر)	1	100	200	300
Участок Тленсер, наиб Даниял-султан (دانيال سلطان)	1	250	300	550
Участок Согратль, наиб Хурш (خرش)	1	150	300	450
Участок Чох, наиб Энкав-Хаджи-Мухаммад (عنقو حاج محمد)	1	200	350	550
	33	5930	8820	14750

В данной таблице наибства (обозначенные как «кисм» (قسم), т.е. участок) сгруппированы по географическому принципу и указываются с запада на восток. Обозначены названия наибств и кто является их наибом. Автор таблицы предоставляет нам данные о количестве воинов, которые выставляло каждое наибство, определяя число конных и пеших бойцов. При этом не совсем ясно, это общее число воинов, которое можно было собрать в наибстве, общее число воинов регулярного войска под началом наиба, учтены ли мухаджиры и т.д.

Указано четыре группы наибств. В первой из них их 5, во второй 10, в третьей 11, в четвертой 7. Т.е. всего 33 наибства. Автор определяет итоговое количество пеших и конных воинов, а также общее их число для первой группы наибств, а конкретнее «чеченских лесов и округи». Далее определяемое количество воинов для каждой группы наибств суммируется с предыдущим наибством или наибствами. То есть, он не указывает какое число воинов, в том числе пеших и конных, могли выставить три последние из четырех групп наибств в отдельности. Но, имеющиеся данные, позволяют нам определить их количество.

Таким образом:

«Жители чеченских лесов и округи» выставляли 860 конных, 1430 пеших, 2290 всего.

«Жители гор между рекой Аргун и Андийским Койсу в Чечне и округе» выставляли 1950 конных, 2710 пеших, итого 4660.

«Жители между реками Андийское и Аварское Койсу» выставляли 1950 конных, 2850 пеших, итого 4800.

«Жители к востоку от Аварского Койсу» выставляли 1170 конных, 1830 пеших, всего 3000.

Здесь следует отметить, что не совсем ясен принцип, на основе которого наибства сгруппированы. Применялся географический принцип, или устоявшийся к этому времени принцип группировки наибств на мудирства.

Наибства условно можно разделить на аварские и чеченские по национальному или языковому принципу.

9 наибств чеченских: Гехи, Шали, Мичик, Аух, Нашах, Шубут, Шарой, Чарби, Ичкери. Они вместе выставляли 1620 конных, 2640 пеших, итого 4260 воинов.

24 наибства дагестанские, или аварские: Салатав, Ункратль, Чамалал, Технуцал, Анди, Гунбет, Цунта, Антратль, Анцух, Тинди, Карата, Турутмух, Хунзах, Арадерих, Гоцатль, Унцукуль, Аракани, Карах, Гидатль, Телетль, Корода, Тленсер, Согратль, Чох. Наибства охватывали почти всю территорию проживания аварцев и выставляли 4210 конных, 6270 пеших, итого 10480 воинов.

Таким образом, на момент создания карты из общего количества в 14750 воинов 29% войск имамата приходилось на чеченцев, 71 % на аварцев (дагестанцев).

Данная карта, составленная Йусуфом-хаджжи, интересна не только как образец восточной картографии, но и как ценный источник, где отражены границы наибств, имена наибов, статистические сведения о количестве конных и пеших воинов каждого наибства и в целом численности войск Имамата по состоянию на осень 1856 г.

## ЛИТЕРАТУРА

*Генко А.Н.* Арабская карта Чечни эпохи Шамиля (с 1 картой) // Записки Института востоковедения Академии наук СССР. Т. II. Вып. 3. Л.: Издательство Академии наук СССР, 1933.. С. 21–36.

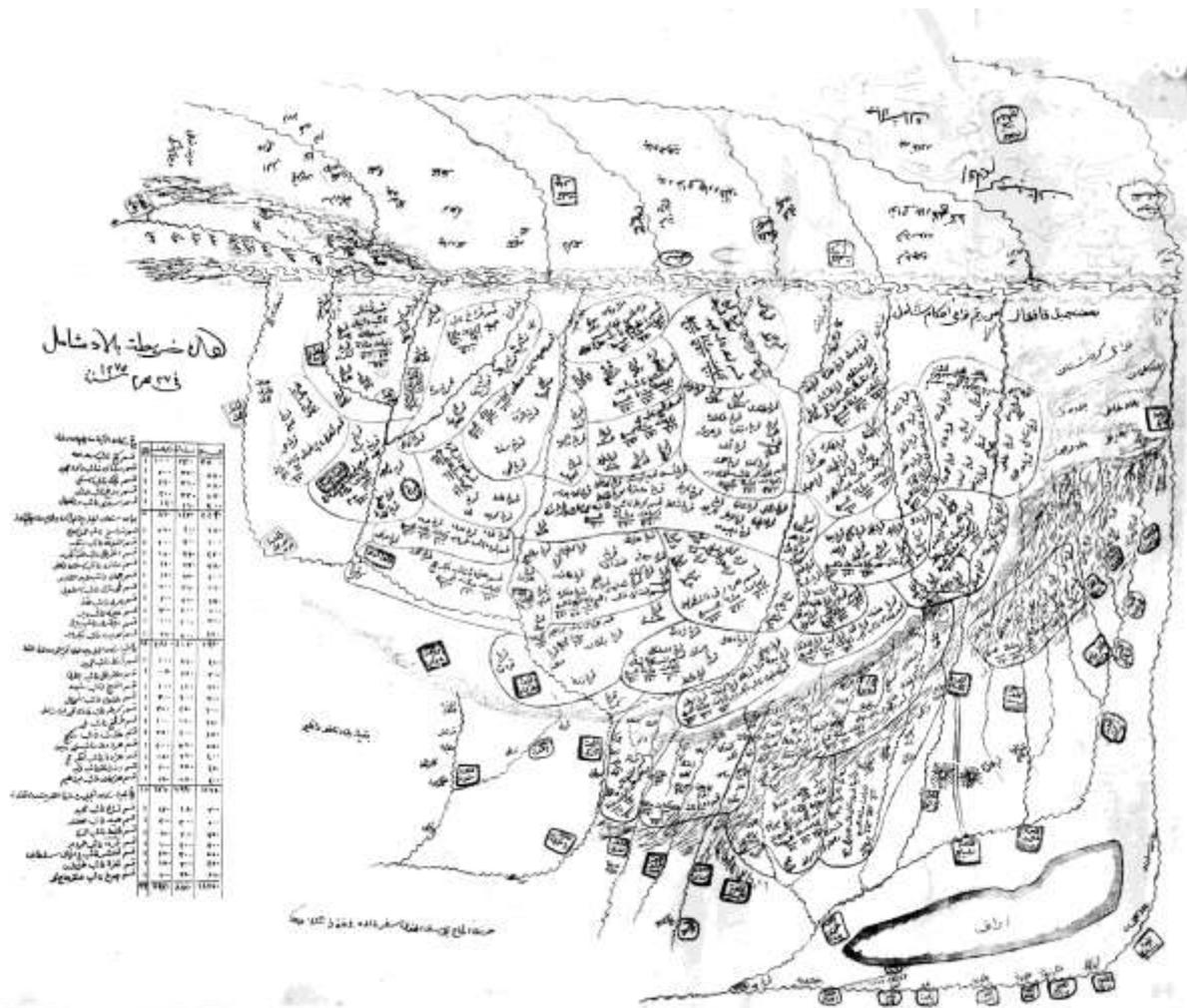
Движение горцев Северного Кавказа в 20-50 гг. XIX в. Махачкала: Дагестанское книжное издательство, 1959 [Электронный ресурс]; URL: <http://www.vostlit.info/Texts/Dokumenty/Kavkaz/XIX/1800-1820/Dvizenie/381-400/393.htm> (дата обращения 15.01.2013).

Карта владений Шамиля (Описание на арабском языке) // Рукописный фонд Института истории, археологии и этнографии Дагестанского научного центра Российской академии наук. Ф. 6. Оп. 1. Д. 126. 1 л.

*Линевич И. П.* Карта горских народов, подвластных Шамилю (с приложениями) // Сборник сведений о Кавказских горах. Выпуск VI. Ч. 1. Отд. 2. Тифлис, 1872. С. 1–4.

*Сулейманов А.С.* Топонимия Чечни. Нальчик: Издательский центр «Эль-фа», 1997. – 678 с.

Шамиль – ставленник султанской Турции и английских колонизаторов (Сборник документальных материалов) / Под ред. Ш.В. Цагарейшвили. Тбилиси: Госиздат Грузинской ССР, 1953. – 560 с.



«Карта страны Шамиля на 27 мухаррама 1273 г.» Хаджи Исуфа Сафар-заде